



La Ginnastica

Bollettino sociale della Società Ginnastica • Sezione Federale • Chiasso

QUESTA TORRIDA ESTATE

L'estate è l'agognato momento del sole, del caldo, del vivere all'aria aperta e chi più ne ha più ne metta. Ma quando è troppo, è troppo.

Fortunatamente la nostra attività vive un momento di maggiore distensione con la maggior parte dei gruppi in completa vacanza e solo gli specialisti a "sudare le classiche sette camicie" per non perdere il ritmo.

Palestre infuocate decisamente dove sudare non era neppure il termine giusto.

Eppure, questa estate ci ha regalato anche le grandissime emozioni legate alle prestazioni di Ilaria Käslin e Nina Ferrazzini ai Campionati europei di ginnastica artistica. Risultati che resteranno nella storia della nostra Società. Non ci poteva essere modo migliore infatti per avviare il "dopo 150.esimo".

Ma non bastano le nostre due perle dell'artistica per garantire il totale splendore alla SFG Chiasso.

Ci vuole anche tutto il resto.

Ci vogliono le presenze di tutti i protagonisti di sempre, dai più piccoli a chi è "diversamente giovane".

Ci vuole l'entusiasmo dei tecnici e dei dirigenti.

Ci vuole il sostegno dei nostri simpatizzanti e di tutti coloro che credono in noi.

Settembre bussa alle porte. Avanti dunque con l'entusiasmo di sempre!

La redazione

Sommario

Il commento del presidente	pag. 2
Ginnastica artistica	pag. 3
Orario 2018-2019	pag. 6
Ginnastica attrezzistica	pag. 8
Aletica	pag. 10
Accademia	pag. 11
Indiaca	pag. 12

Impressum

Tiratura: 1'100 esemplari
Apparizione: 5 edizioni all'anno
Distribuzione: a soci e sostenitori

Responsabile:
Lorenzo Amato

Redattori:
Fulvio Castelletti, Antonio D'Incecco,
Chiara Caletti Rossi

Fotografie:
Diversi

Composizione e stampa:
Progetto Stampa SA, Chiasso

Prossima edizione: ottobre 2018

Consegna materiale entro il
30 settembre 2018 in sede

oppure spedire a:
SFG Chiasso, casella postale
6830 Chiasso

info@sfgchiasso.ch
www.sfgchiasso.ch

Ci trovi anche su:



C A F F È
CHICCO D'ORO®

Ma che belle soddisfazioni!

Un comitato ed il suo presidente, si dicono soddisfatti in primo luogo quando nella Società che dirigono regna un ambiente positivo e i volti esprimono una contentezza e positività che inorgoglisce. Riuscire a mantenere i rapporti in un gruppo di circa 500 persone qualche volta può risultare complicato, e se a queste aggiungiamo altrettanti genitori spesso risulta essere un compito impegnativo. Noi continuiamo a proporre le nostre idee sperando sempre di fare il meglio, e nei momenti più difficili ci aiutano parecchio i risultati dei nostri ragazzi. Loro si impegnano settimanalmente in palestra e in pedana preparandosi per gli appuntamenti competitivi a vari livelli, e le soddisfazioni fortunatamente non mancano e non mancheranno anche in futuro grazie alla professionalità e l'impegno dei nostri monitori.

Stiamo per cominciare una nuova stagione durante la quale attraverseremo momenti più o meno intensi con l'occhio puntato sempre sugli obiettivi che una società sportiva come la nostra da sempre si è data. I gruppi cominceranno il proprio lavoro dai più piccoli ai più grandicelli con mete diverse da raggiungere, ma con lo stesso stimolo a confrontarsi con le proprie possibilità e le proprie aspettative. Durante l'estate diversi gruppi hanno proseguito l'attività per non dovere faticare troppo alla ripresa. Gli attivi e le attive, con i Campionati Svizzeri previsti per sabato 8 e domenica 9 settembre, sono al lavoro nel caldo torrido delle nostre palestre per ribadire ancora una volta a livello federale la bontà della nostra scuola ginnica; un in bocca al lupo a loro per l'impegno che andranno ad affrontare.

Ma durante l'estate abbiamo avuto nella nostra società anche chi si è cimentato sugli attrezzi in una manifestazione di altissimo livello internazionale.

Stiamo parlando di **Nina Ferrazzini** e di **Ilaria Käslin**, entrambe impegnate ai Campionati Europei di ginnastica artistica a Glasgow; la prima alle prese per la prima volta con l'appuntamento che la maggior parte degli atleti può solo

sognare in campo junior, e la seconda con l'intento di ribadire il proprio valore conquistando uno "stupendissimo" quinto posto nell'attrezzo a lei più congeniale; la trave.

La speranza è che da questi risultati ogni nostro atleta possa "rubare" la voglia, la dedizione e la determinazione necessarie per cominciare la nuova avventura che alla fine, ne sono sicuro, ci darà tante anzi tantissime soddisfazioni, portandoci ancora a credere che in fondo il nostro lavoro sarà servito alla nostra gioventù!!

Buon inizio a tutti e un ben ritrovati in palestra.



Il Presidente
Walter Cremaschi



MÖVENPICK
Albergo Touring Chiasso

Mövenpick
Albergo Touring Chiasso
Piazza Indipendenza 1
6830 Chiasso

Tel. +41 (0)91 682 53 31
Fax +41 (0)91 682 56 61
albergo.touring@moevenpick.com

Cantine di Mendrisio
Viale alle Cantine 30
CH-6850 Mendrisio
Tel. 091 646 53 12
Chiuso il martedì

Grotto
SAN MARTINO da Mamo
Specialità nostrane
Carni alla griglia
www.grottosanmartino.ch

Campionati europei femminili – Glasgow, 02-05.08.2018

Ilaria e Nina a Glasgow: che orgoglio!

La SFG Chiasso era presente ai Campionati europei di ginnastica artistica femminile con due ginnaste: Ilaria Käslin nel contesto élite e Nina Ferrazzini fra le juniors. Non era mai successa una cosa simile in 150 anni di storia! Un risultato incredibile che ci rende tutti orgogliosi. Due magnifiche ginnaste, due splendidi esempi per tutti.



Ilaria: splendida finalista alla trave

Addirittura a Glasgow, in assenza dell'infortunata Giulia Steingruber, la nostra numero uno ha pure sostenuto il ruolo di capitana della nazionale femminile.

Un ruolo gestito magnificamente, culminato con il raggiungimento della finale alla trave. Ilaria Käslin dunque fra le otto elette del firmamento europeo nella disciplina forse più delicata del panorama femminile.

Entrata in finale con il terzo miglior punteggio, frutto di una eccellente prova durante la fase di qualificazione, Ilaria ha scatenato una ridda di sogni in ognuno di noi. Una medaglia era alla sua portata, una medaglia europea.

I fatti dicono invece che quattro ginnaste hanno fatto un pochino meglio di lei, consentendole di ottenere pur sempre un bellissimo 5. rango.

Un risultato che non scalfisce minimamente l'impresa della nostra rappresentante che al pubblico scozzese e in eurovisione a tutti gli appassionati di ginnastica artistica ha mostrato quanto il suo gesto ginnico, farcito di talento, grazia, femminilità, sia davvero di altissimo livello.

Brava Ilaria, complimenti di vero cuore da parte di tutti noi. Sei la più cristallina e importante ambasciatrice della nostra Società e in tal senso noi tutti ti siamo profondamente grati.

Nina: un esordio da sogno

A quindici anni Nina entra nella favolosa Arena di Glasgow e si trova confrontata con un ambiente che sicuramente non scorderà più. Lei con altre quattro compagne di squadre (fra cui l'altra bravissima rappresentante mo-mò Lena Bickel – SFG Morbio Inferiore) a rappresentare la Svizzera al Campionato europeo junior.

Un sogno di bimba cullato per anni e concretizzato improvvisamente grazie a tanto lavoro e tanto impegno.

DSV Logistics SA
Via Passeggiata 24
CH6828 Balerna
tel. +41 091 695 06 06
info.balerna@ch.dsv.com
www.ch.dsv.com

**Global Transport
and Logistics**

DSV



Via La Rèsga 14 - 6883 Novazzano
Tel. 091 683 52 77 - Cell. 076 437 13 06
info@melisdanièle.ch - www.melisdanièle.ch

silver
S
café

via Carlo Pasta 2
CH-6830 Chiasso
Telefono 091 682 64 25
info@silvercafe.ch

Orari di apertura
Lunedì - Martedì - Mercoledì:
6:00 - 00:00
Giovedì - Venerdì: 6:00 - 01:00
Sabato: 8:00 - 01:00
Domenica: 8:00 - 00:00



Nina Ferrazzini, al termine sarà la migliore delle elvetiche. Ci fosse stata la finale delle migliori 24 ginnaste scaturite dopo il turno eliminatorio, lei sarebbe stata presente, proprio con il 24° miglior punteggio. Un piccolo miracolo per lei, una soddisfazione immensa che noi condividiamo e di cui pure andiamo tanto fieri.

Brava Nina! E che questo exploit non sia che l'inizio di una brillante carriera agonistica.



Un omaggio anche per Mattia Piffaretti, "sesto uomo" del settore maschile junior.

Per tre settimane intere, a precedere la competizione maschile, il nostro Mattia Piffaretti le ha trascorse a Macolin ad allenarsi con la squadra rossocrociata junior in vista dell'analogo appuntamento scozzese. Lui sapeva di essere il "sesto uomo", la riserva designata nell'eventualità che un compagno di squadra avesse avuto problemi. Non è stato il caso ma Mattia sarebbe stato pronto e l'allenatore nazionale ha espresso tanta ammirazione per lui. Una bella esperienza e fondamentale dunque, un primo passo verso una conferma che potrebbe giungere molto presto.

Campionati svizzeri giovanili – Berna, 09-10.06.2018

Brillano ginnaste e ginnasti chiassesi

7 medaglie complessive – 4 del metallo più prezioso!

Chi, a livello nazionale, può vantare un bilancio societario complessivo migliore del nostro? Non abbiamo fatto una ricerca in proposito ma siamo quasi certi che il nostro bilancio non ha uguali fra le innumerevoli Società della Svizzera. Sette medaglie di cui quattro d'oro alle

finali giovanili nazionali: incredibile! Di che andare fieri e orgogliosi. Una notevole iniezione di entusiasmo che ci spinge a continuare nella direzione intrapresa.

Vediamo il dettaglio di questa piccola impresa.

Maiocchi

Orologeria e Oreficeria artigianale - Riparazioni - Premiazioni
6830 Chiasso - C.so S. Gottardo - Tel. 091 682 71 10



Walter Marini SA

ricupero, trasporto e smaltimento rifiuti

CH - VACALLO
Fax 091 683 77 54
Natel 079 354 15 94
walter.marini@bluewin.ch

Noleggio benne • Lavori con gru fino a 30m./23t.

Allianz 

Alberto Mogliazzi
Agente principale

Via E. Bossi 1, 6830 Chiasso
Tel. 058 357 08 59
alberto.mogliazzi@allianz.ch



Settore maschile
A BRUGG PIETRO E MIRCO RIVA E MATTIA PIFFARETTI SONO D'ORO!

Mattia Piffaretti nella massima categoria (cat. 6) vince la finale alla sbarra, Pietro Riva nella cat. 5 vince il concorso multiplo mentre il fratello Mirco Riva ottiene l'oro nella gara a squadre della cat. 4. Ma non è tutto.

Mattia fra i Grandi della massima categoria ottiene pure un ottimo 6. rango nel concorso multiplo, Pietro fa pure sua la medaglia d'argento nelle finali agli anelli e alla sbarra mentre Mirco il bronzo nel multiplo. Tre ginnasti, tre perle da continuare a seguire, incoraggiare e sostenere gelosamente.

Infine, i nostri due "pulcini" Davide Bonacina Paglia (10 anni) e Leonardo Luzii (9 anni) hanno esordito in maniera estremamente dignitosa nella cat. I del massimo contesto agonistico nazionale. Davide, in particolare, è stato il miglior rappresentante ticinese chiudendo al 9. rango individuale e al 6. nel concorso a squadre grazie anche al positivo apporto di Leonardo, il più giovane ginnasta di tutta la delegazione ticinese.



Settore femminile
A BERNA SPLENDE L'ORO DI NINA FERRAZZINI

Dopo Ilaria Käslin, la nostra perla più fulgida è indubbiamente lei, **Nina Ferrazzini**, quindicenne protagonista della massima categoria giovanile. Nella Capitale della Confederazione ha ottenuto una splendida medaglia d'oro nella finale di specialità al suolo mentre nel multiplo ha sfiorato di "un niente" il podio, assestandosi in 4. posizione. Comunque, il miglior piazzamento della delegazione ticinese.

Poi è giunta la conferma che **Elena Gobbo** continua ad essere un'altra ginnasta di grande valore della nostra realtà. Questa dodicenne ha infatti contribuito in larga misura all'ottenimento della medaglia di bronzo a squadre del Ticino nella cat. 4 mentre individualmente si è classificata al 6. Rango. Infine, la giovanissima speranza **Melissa Weber** (10 anni) è stata pur sempre la migliore della delegazione ticinese nella cat. 2 grazie ad un più che dignitoso 15. rango cui va aggiunto il 6. a squadre.

A tutti e tutte il più grande abbraccio da parte della nostra Redazione e di tutta la famiglia ginnica chiassese.



Ristorante Pizzeria Carlino
 Via V. Vela 5
 6830 Chiasso
 091 682 68 28

Via Privata Soldati 5
 6830 CHIASSO
 Tel. 091 682 36 21

ICR
 SA
 INDUSTRIE CHIMICHE
 RIUNITE SA CHIASSO

Pavimentazioni
 stradali
 Isolazione tetti
 piani
 Emulsioni
 bituminose DURFIX



falegnameria - arredamenti interni
 armadi a muro - cucine - porte
 finestre - gelosie - portoncini blindati

Via Fontanella 2
 CH-6833 VACALLO
 Tel. +41 91 683 76 39
 Fax +41 91 683 31 19
 CHE-101.497.158 IVA
 www.fridelmobili.ch
 fridelmobili@sunrise.ch

IMPRESA PITTURA



laudatos@gmail.com - 079 411 34 49

Osteria Micky
 Via Lavizzari 3
 6830 Chiasso
 091 - 682.31.68



cucina casalinga
 cene su prenotazione, specialità.....
 tutte le sere aperitivi e stuzzichini

ORARIO PROVVISORIO 2018-2019

SEZIONE	GIORNO	ORARIO	LUOGO
GENITORE BAMBINO CHIASSO Età: 2 - 4 anni Responsabile: Martina Ferrazzini Riva 076 693 07 45	giovedì	16:30 - 17:30	Palestra Via Soave - Chiasso Data inizio: 20.9.2018
INFANTILE CHIASSO Età: 3 - 5 anni Responsabile: Patrizia Bianchi - 076 321 41 97	Lunedì	17:15 - 18:15	Palestra Via Soave - Chiasso Data inizio: 17.9.2018
PREATTREZZISTICA Età: ultimo anno se nell'anno dei 6 anni Responsabile: Patrizia Bianchi - 076 321 41 97	Giovedì	16.45 17.45	Palestra via Soave - Chiasso Data inizio: 6.9.2018
ATTREZZISTICA POLISPORTIVA Età: 7 - 11 anni Responsabile: Sara Correggioli 076 419 01 75	Lunedì	16:00 - 17:45	Palestre scuole elementari Novazzano Data inizio: 10.9.2018
ATTREZZISTICA NON COMPETITIVA Età: scuola elementare Responsabile: Guido Vanzetta - 076 342 85 89	Martedì	18:30 - 20:00	Palestre CPC Data inizio: 4.9.2018
GINNASTICA ARTISTICA MASCHILE GEM Età: dai 5 anni Responsabile: Fulvio Castelletti - 076 322 08 42	Martedì Mercoledì Venerdì	17:00 - 20:00 17:00 - 20:00 17:00 - 20:00	Palestra via Soave - Chiasso
GINNASTICA ARTISTICA FEMMINILE GEM Età: dai 5 anni Responsabile: Flavio Cereghetti fcereghetti@morbioinf.ch		Per informazioni contattare l'allenatore del gruppo	Palestra Scuole Morbio Inferiore
GINNASTICA ATTREZZISTICA MASCHILE + FEMMINILE Intro e C1 Età: dalla 1 ^a alla 3 ^a elementare Responsabile: Patrizia Bianchi - 076 321 41 97	Martedì Giovedì	18:00 - 20:00 18:00 - 20:00	Palestra via Soave - Chiasso Data inizio: 4.9.2018
GINNASTICA ATTREZZISTICA MASCHILE + FEMMINILE C2 Età: bambini che hanno già praticato ginnastica Responsabile: Diego Maspero - +39 348 473 72 90	Lunedì Giovedì	18:00 - 20:00 18:00 - 20:15	Palestra via Soave - Chiasso Data inizio: 3.9.2018
GINNASTICA ATTREZZISTICA MASCHILE + FEMMINILE C3 / C4 Età: solo ragazzi in possesso di un C2 Responsabile: Silvio Galliani - 079 337 84 03	Lunedì Mercoledì	18:15 - 20:15 18:00 - 20:00	Palestra via Soave - Chiasso Data inizio: 3.9.2018
GINNASTICA ATTREZZISTICA ATTIVI/E TEST C5+C6+C7 Età: solo ragazzi in possesso di un C4 Responsabile: Danilo Negro - 076 693 25 82 Ryan Lehmann - 076 527 02 86 Giorgia Corti - 076 450 45 05	Martedì Venerdì	20:00 - 22:30 20:00 - 22:30	Palestra via Soave - Chiasso

 **VOGASPORT**

Vogasport AG
Bahnhofstrasse 1
8560 Märstetten
T 071 658 71 30
www.vogasport.ch



Vereinsport
Schulsport
Leichtathletik
Kunstturnen

**FOLETTI COMPUTER
SUPERSTORE**

WWW.FOLETTI.COM
CON OLTRE 170'000 ARTICOLI

FOLETTI COMPUTER SUPERSTORE
PARCO COMMERCIALE GRANCIA 1, 2° PIANO
VIA CANTONALE
CH-6916 GRANCIA

ORARIO PROVVISORIO 2018-2019

SEZIONE	GIORNO	ORARIO	LUOGO
GINNASTICA 35+ Età: uomini e donne dai 35 anni Responsabile Patrizia Cedraschi Sala - 079 511 84 62 Vittoria Bellusci - 078 930 96 26	Lunedì Giovedì	20:15 - 21:45 20:00 - 21:00	Palestra via Soave - Chiasso
ATLETICA SCOLARI M+F Età: dai 6 anni Responsabile: Martha Stamm Croci - 079 547 06 86	Lunedì Mercoledì	18:00 - 19:30 (CPC) 17:45 - 19:30	Palestre CPC Chiasso stagione invernale Data inizio: 3.9.2018 Stadio stagione estiva
ATLETICA COMPETIZIONE M+F Età: dai 16 anni Resp.: Ambrogio Sala - 079 421 73 90 Antonio Peloli - 079 515 33 38	da Lu a Ve Sabato	18:00 - 20:00 10:00 - 12:00	Chiasso stadio comunale
PALLAVOLO Età: uomini e donne dai 16 anni Responsabile: Edon Lala - 076 559 20 93	Lunedì Giovedì	21:00 - 22:30 20:15 - 22:30	Palestra Via Soave - Chiasso Data inizio: 10.9.2018
INDIACA JUNIOR Età: 5-15 anni Responsabile: Beatrice Cavadini - 078 840 19 30	Venerdì	17:30 - 20:00	Palestre Lattecaldo Data inizio: 7.9.2018
INDIACA OPEN + SENIOR Età OPEN: da 16 anni Età SENIOR: da 40 anni Responsabile: Nicola Tolotti 079 290 19 77	Martedì Mercoledì Domenica	20:30 - 22:30 21:30 - 23:30 10.00 - 13.00	Palestra Via Vela - Chiasso Palestra Via Soave - Chiasso Palestra Via Soave - Chiasso Data inizio: 4.9.2018
DONNE B SENIORE Età: Signore con età superiore ai 60 anni Responsabile: Leonilde Calzascia 091 683 86 27	Giovedì	17:30 - 18:45	Palestra Via Vela - Chiasso Data inizio: 20.9.2018
DONNE AEROBIC GAG Età: donne dai 18 anni Responsabile: Carla Ado - 091 683 06 50 Marinella Peverelli - 091 683 00 45	Mercoledì	20:15 - 21:30	Palestra Via Soave - Chiasso Data inizio: 19.9.2018
VETERANI Età: uomini da 50 anni Resp.: Giovanni Ragonesi - 076 679 40 70	Mercoledì	16:30 - 18:00	Palestra Via Soave - Chiasso Data inizio: 12.9.2018
UOMINI Età: uomini da 25 anni Responsabile: Fabrizio Maspero - 076 414 66 13	Giovedì	21:00 - 22:30	Palestra Via Soave - Chiasso
POLISPORTIVA ADULTI Età: uomini da 50 anni Resp.: Guido Vanzetta - 076 342 85 89	Mercoledì	20:00 - 21:00	Palestra Via Soave - Chiasso Data inizio: 12.9.2018
TAI-CHI Età: uomini e donne da 18 anni Responsabile: Demetrio Errigo - 091 683 74 19	Lunedì Venerdì	20:00 - 21:00 18:00 - 20:00	Palestra Via Soave - Chiasso Palestra via Vela - Chiasso Data inizio: 14.9.2018




elvefin
 fiduciaria
 contabilità amministrazioni consulenze
 Chiasso - C. S. Gottardo 38
 Tel. 091 630.07.21 - www.elvefin.ch

Campionati ticinesi di sezione – Ascona, 10.06.2018

Tre medaglie per la SFG Chiasso

Domenica 10 giugno le palestre di Ascona hanno ospitato i Campionati ticinesi di sezione. Parecchio il pubblico presente che ha saputo apprezzare tutte le esibizioni in gara.



Per la SFG Chiasso, sempre alto il livello nella categoria attiv/e ai grandi attrezzi. Medaglia d'argento con 9.22 per la nuova produzione alla combinazione d'attrezzi a soli 6 centesimi dall'oro! Praticamente nulla!

Sullo stesso podio, ma sul terzo gradino la produzione alla sbarra, anch'essa di nuova fattura e molto originale ha otte-

nuto 9.13 e diversi consensi tra pubblico e giuria. Nella categoria gymnastique 35+ splendida medaglia di bronzo per le nostre donne (e un uomo) con 8.83!

Due belle dimostrazioni inoltre da parte del gruppo alunni A alla combinazione d'attrezzi e delle attive alle parallele asimmetriche. Tutto a dimostrare che il movimento ginnico chiasese è fervido più che mai!



ABBIGLIAMENTO SPORTIVO TEL. +41 91 827 40 21



Via Sottobisio 42/B - 6828 BALERNA - ☎ 091 682 65 36
info@baumgartnersa.ch - www.baumgartnersa.ch



Salumificio del Castello

Capoferri & CO. SA

Via alle Zocche

CH-6874 Castel S.Pietro

Tel. +41(0)91 683 25 09

www.salumificiodelcastello.ch

info@salumificiodelcastello.ch



Bar • Ristorante • Musica

Via San Gottardo 111 - 6828 Balerna

091 690 04 96

ilmattarello@hotmail.com - www.facebook.com/mattarello

Coppa Ticino di sezione – Sementina, 20.05.2018

I nostri portacolori tornano a casa con 4 trofei

Domenica 20 maggio si è svolta a Sementina la Coppa Ticino di sezione. Prima gara dell'anno in ambito sezionale per la SFG Chiasso.



Nella categoria attivi/e podio quasi interamente chiassese: medaglia d'argento per la sempre grintosa produzione alle parallele scolastiche con 9.17, e medaglia di bronzo con 9.16 (un centesimo di differenza) per la nuova produzione alla combinazione d'attrezzi.



Nella stessa categoria quarto posto per la produzione alla sbarra, nuova e bella produzione con alcuni momenti ancora da affinare. Nella categoria alunni/A, i più grandi, meritata medaglia d'argento con 9.15 per la collaudata esibizione al suolo e parallela asimmetrica. Nella categoria gymnastique 35+ medaglia di bronzo per le nostre fantastiche donne con 8.41. Complimenti a tutti!!



 **fiduciariaMega SA**
CH6830 Chiasso

MC TRANS S.A.
TRASPORTI INTERNAZIONALI
Maghetti Andrea
CH6855 STABIO • Via Vite 5 • Tel. +4191 695 46 70 • Fax +4191 695 46 79


Touring Carrozzeria
Via E. Bossi 38 - 6830 Chiasso - 091 682 37 58

**PIRMIN MURER
FALEGNAMERIA SA**
6850 Mendrisio
Tel. 091 646 18 42
6528 Comorino
Tel. 091 857 97 81
www.pirminmurer.ch
info@pirminmurer.ch
 **Internorm**
Finestre - Gelsie - Tapparelle - Porte - Armadi
 **30
anni**
1962-2012
Il Resto del Carlino
Famade la

Finale ragazzo più veloce del Ticino – Bellinzona, 31.05.2018

Giulio Fugazzi si riconferma ragazzo più veloce del Ticino

I migliori giovani sprinter del cantone si sono dati appuntamento il 31 maggio al comunale di Bellinzona per la finale del ragazzo più veloce del Ticino.

Solitamente è lo stadio di Cornaredo ad ospitare questo importante appuntamento dell'atletica giovanile, ma vista l'occupazione della struttura luganese da parte della nazionale svizzera di calcio, la gara è andata in scena nella capitale, con lo sfondo sempre spettacolare dei castelli.

Giulio Fugazzi, classe 2006, si è reso protagonista di una bella gara, sempre condotta in testa, ed ha fermato i cronometri con il buon tempo di 8"47.

Per lui si tratta di un'ennesima riconferma ai vertici cantonali nella sua categoria!

Un grande complimento a Giulio da parte di tutta la famiglia della SFG CHIASSO e un in bocca al lupo per la finalissima svizzera che avrà luogo il 23 di settembre sul lungolago di Losanna.



Swiss Athletics Sprint 2018



Per Giulio, si tratterà di confermare la splendida vittoria ottenuta meno di un anno fa in casa sua, sulla pista di via Volta a Chiasso.

Forza Giulio!

GAFFURI
100 ANNI *Piastrelle* **1914-2014**
 Chiasso-Balerna www.gaffuripiastralle.ch

PROCENTER
CONSULTING

PROCENTER Consulting sa

CH6830 Chiasso 3 Via Soldini 22, CP 160
 Tel. ++41 (0)91 960 58 58 Fax ++41 (0)91 960 58 68

COCHI SA

Via Roncaglia 5
 6883 NOVAZZANO
 Tel. +4191 695 54 54
 Fax. +4191 695 54 55

Fabbrica gazzose



www.cochi.ch

Servizio a domicilio.
 Acque minerali, bibite,
 birre, vino, superalcolici.

Disponibile su
App Store

Google play

Find us on Facebook

Accademia sociale – Palapenz, 09.06.2018

La vitalità del 151° anno

“Un anno con noi” era il motivo conduttore di questa ulteriore serata di festa della nostra Società.

Nelle intenzioni dei dirigenti e dei tecnici dei vari settori si voleva un'Accademia magari un pochino disimpegnata in rapporto al “grande spolvero” dell'edizione legata ai festeggiamenti dell'anno precedente.



Forse le intenzioni erano tali ma all'atto pratico ne è scaturita un'altra serata di notevole richiamo con spettacolo per tutti i palati e l'atmosfera giusta caratterizzata dal solito pieneone che ha sottolineato l'affetto che la popolazione chiasse nutre nei confronti della Società.



Unico neo: il gran caldo sulle gradinate delle tribune. Speriamo che qualche addetto ai lavori legga queste righe ... Classica e irrinunciabile anche la parentesi post spettacolo ginnico con il simpatico e frequentatissimo momento conviviale della maccheronata per tutti.



Morale? Anche l'Accademia del 151° anno di vita della SFG Chiasso è stata un successo. Tutt'altro che strano ma assolutamente vero!

Drytech™

Waterproofing System Engineering

IMPERMEABILIZZAZIONI E RISANAMENTI

091 960 23 40 ticino@drytech.ch www.drytech.ch



FRATELLI **GEROSA SA**

IMPIANTI ELETTRICI E TELEFONICI • ELETTRODOMESTICI
6830 CHIASSO 3 • CORSO S. GOTTARDO 117
TEL. 091 697 63 88 • FAX 091 697 63 83
info@fratelligerosa.ch

Impresa Fausto Bernasconi S.A.

6830 CHIASSO 6828 BALERNA

INDIACA

Campionati svizzeri di Indiacca - Bellinzona, 26-27.05.2018

Nell'ultimo weekend di maggio, il 26 e 27, ha avuto luogo il Campionato Svizzero di Indiacca (Torneo Svizzero di Indiacca) a Bellinzona. La palestra dell'Arti e Mestieri è stata per l'occasione allestita a festa dalla SFG Valle del Vedeggio, con un'ottima riuscita a 360°. Al via si sono presentate 37 squadre, suddivise nelle ormai classiche categorie di età, Open e Senior, ed in Femminile, Maschile e Misto. La nostra società si è presentata al weekend con 5 squadre con l'obiettivo di tornare a casa con qualche medaglia. In palio c'era anche la qualifica per la Coppa del Mondo del 2019 in Belgio. Per le categorie Open, le prime due classificate si aggiudicavano la partecipazione, mentre per i Senior, solo la prima classificata. Per i nostri colori, al sabato sono scese sul campo da gioco le squadre Misto Open e Uomini Senior. Entrambe le squadre hanno svolto una buona qualifica arrivando tra le prime quattro potendo così giocare il titolo.

Le 2 squadre si qualificano per la finalissima, che entrambe perdono. Soprattutto per gli Uomini Senior con un po' di rammarico per un'occasione sprecata. Il sabato si chiude quindi con 2 medaglie d'argento. Alla domenica, le squadre al via del Chiasso sono 3: Uomini e Donne Open, Misto Senior. Anche in questa giornata, le squadre si qualificano tra le prime 4. La squadra Femminile Open chiuderà la competizione ai piedi del podio, perdendo la finalina con la SFG Valle del Vedeggio. Le altre 2 squadre si giocheranno invece il titolo. Misto Senior si dovrà arrendere alla forte squadra del Tecknau. Gli Uomini Open invece, al termine di una finale combattutissima, riusciranno ad avere la meglio sulla SFG organizzatrice. Con un bilancio di 3 medaglie d'argento ed 1 medaglia d'oro, si chiude qui la stagione 2017-2018. Le squadre Misto e Uomini Open, con questi risultati, sono qualificate per la Coppa del Mondo 2019.



RAIFFEISEN

Banca Raiffeisen del Basso Mendrisiotto

Corso San Gottardo 54/a, 6830 Chiasso
 Agenzia: Piazza Tarchini, 6828 Balerna
 Tel. 091 690 55 11 Fax 091 690 55 22